

# Hand-Gewindeschneidkluppe

# ROLLER'S Central



## Betriebsanleitung

### Vor Inbetriebnahme lesen!

Das Gerät ist nach dem Stand der Technik und den anerkannten sicherheitstechnischen Regeln gebaut und betriebssicher. Dennoch können bei unsachgemäßer oder nicht bestimmungsgemäßer Verwendung Gefahren für den Benutzer oder Dritte bzw. Sachbeschädigungen entstehen. Deshalb Gerät nur bestimmungsgemäß und unter Beachtung der allgemeinen Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften verwenden.

### 1. Technische Daten

#### 1.1. Artikelnummern:

Ratschenhebel 1/8-1/4"	479092
Ratschenhebel 1/2-2"	479093
Schneidköpfe R 1/8-1/4"	479200 - 479206
Schneidköpfe R 1/2-2"	479307 - 479308
Stahlblechkasten 1/8-1/4"	479800
Stahlblechkasten 1/4-2"	479803

#### 1.2. Arbeitsbereich:

mit Ratschenhebel 1/8-1/4"	Ø 1/8-1/4"
mit Ratschenhebel 1/2-2"	Ø 1/2-2"

#### 1.3. Gewindearten

Rohrgewinde, kegelig	R (DIN 2999, BSPT), NPT
zylindrisch	M x 1,5 (DIN 60423)

#### 1.4. Nippel- und Doppelnippel

mit ROLLER'S Nipparo (innenspannend)	Ø 3/8-2"
--------------------------------------	----------

### 2. Betrieb

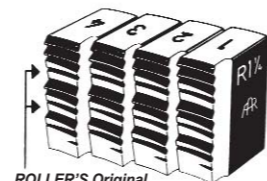
#### 2.1. Gewindeschneidstoffe

Verwenden Sie nur ROLLER'S Gewindeschneidstoffe. Sie erzielen einwandfreie Schneidergebnisse, hohe Standzeit der Schneidbacken, sowie erhebliche Schonung des Gerätes.

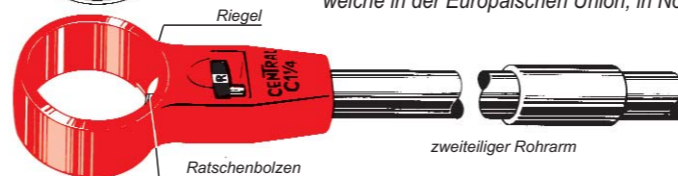
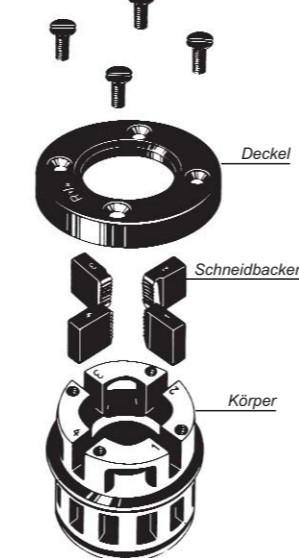
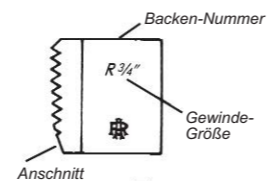
ROLLER'S Smaragdol Gewindeschneidstoff ist hochlegiert und verwendbar für Rohrgewinde aller Art. Er ist mit Wasser auswaschbar (gutachterlich geprüft). Bei sorgfältiger Spülung der Anlage nach der Installation tritt keine Geruchs- und Geschmacksbeeinträchtigung des Trinkwassers ein.

ROLLER'S Rubinol Gewindeschneidstoff ist mineralölfrei, synthetisch, vollständig wasserlöslich und hat die Schmierkraft von Mineralöl. Er ist verwendbar für alle Rohrgewinde. Er muss in Deutschland, Österreich und der Schweiz für Trinkwasserleitungen verwendet werden und entspricht den Vorschriften.

Alle Gewindeschneidstoffe nur unverdünnt verwenden!



ROLLER'S Original Zusatzschneiden für höchste Leistung



#### 2.2. Einsetzen der Schneidköpfe:

Den Schneidkopf wie folgt im Ratschenhebel einsetzen: Riegel öffnen, Ratschenbolzen zurückziehen, Schneidkopf in die Schneidkopfaufnahme einsetzen, Riegel schließen, Ratschenbolzen loslassen. Schneidköpfe 1/8-1/4" in Ratschenhebel 1/8-1/4" und Schneidköpfe 1/2-2" in Ratschenhebel 1/2-2" einsetzen.

#### 2.3. Gewindeschneiden:

Rohr rechtwinklig abschneiden, Gewinderichtung einstellen durch Zurückziehen des Ratschenbolzens und einstellen auf R = Rechtsgewinde oder L = Linksgewinde, Schnittstelle mit ROLLER'S Gewindeschneidstoff schmieren. Schneidkopf aufs Rohr stecken, andrücken, ratschen, mehrmals schmieren. Normgewindelänge ist erreicht, wenn Schneidbacken mit Rohrende bündig abschließen. Ratschenbolzen umstellen. Kluppe zurückratschen bzw. Schneidkopf von Hand zurückdrehen.

#### 2.4. Schneidbackenwechsel ist erforderlich, wenn

- die Schneidbacken abgenutzt sind:  
Schneidkopf in Schraubstock spannen. Deckel abnehmen, Backen vorsichtig von Schlitz (Backen 1 in Schlitz 1, 2 in 2, 3 in 3, 4 in 4) soweit einklopfen, dass sie nicht mehr über den Körper hinausragen. Deckel aufsetzen, Schrauben leicht anziehen. Backen mit weichem Bolzen (z. B. Messing) vorsichtig nach außen klopfen, bis sie am Deckelrand anliegen, Schrauben fest anziehen,
- auf ein kurzes Stück Rohr Gewinde geschnitten werden muss:  
Wie bei a), nur werden die Backen umgekehrt und in der Reihenfolge Backen 1 in Schlitz 3, 2 in 2, 3 in 1, 4 in 4 eingesetzt.

### 3. Hersteller-Garantie

Die Garantiezeit beträgt 12 Monate nach Übergabe des Neuproduktes an den Erstverwender, höchstens jedoch 24 Monate nach Auslieferung an den Händler. Der Zeitpunkt der Übergabe ist durch die Einsendung der Original-Kaufunterlagen nachzuweisen, welche die Angaben des Kaufdatums und der Produktbezeichnung enthalten müssen. Alle innerhalb der Garantiezeit auftretenden Funktionsfehler, die nachweisbar auf Fertigungs- oder Materialfehler zurückzuführen sind, werden kostenlos beseitigt. Durch die Mängelbeseitigung wird die Garantiezeit für das Produkt weder verlängert noch erneuert. Schäden, die auf natürliche Abnutzung, unsachgemäße Behandlung oder Missbrauch, Missachtung von Betriebsvorschriften, ungeeignete Betriebsmittel, übermäßige Beanspruchung, zweckfremde Verwendung, eigene oder fremde Eingriffe oder andere Gründe, die ROLLER nicht zu vertreten hat, zurückzuführen sind, sind von der Garantie ausgeschlossen.

Garantieleistungen dürfen nur von einer autorisierten ROLLER Vertrags-Kundendienstwerkstatt erbracht werden. Beanstandungen werden nur anerkannt, wenn das Produkt ohne vorherige Eingriffe in unzerlegtem Zustand einer autorisierten ROLLER Vertrags-Kundendienstwerkstatt eingereicht wird. Ersetzte Produkte und Teile gehen in das Eigentum von ROLLER über.

Die Kosten für die Hin- und Rückfracht trägt der Verwender.

Die gesetzlichen Rechte des Verwenders, insbesondere seine Mängelansprüche gegenüber dem Händler, bleiben unberührt. Diese Hersteller-Garantie gilt nur für Neuprodukte, welche in der Europäischen Union, in Norwegen oder in der Schweiz gekauft werden.

Schneidköpfe ROLLER'S Central passen in die Elektro-Gewindeschneidkluppen

## ROLLER'S King 1 1/4



## ROLLER'S King 2



# ROLLER

Albert Roller GmbH & Co KG · Werkzeug- und Maschinenfabrik  
 Neue Rommelshauer Straße 4 · D-71332 Waiblingen  
 Postfach 1651 · D-71306 Waiblingen  
 Tel. +49 7151 1727-0 · Fax +49 7151 1727-87  
 www.albert-roller.de · email: info@albert-roller.de